



ວັກຊີນ ໂຄວິດ-19

ສໍາລັບຄົນໃນໄວໜຸ່ມທີ່ມີຄວາມ
ຕ້ອງການພິເສດ ຫຼື ມີຄວາມພິການ

ຂໍ້ມູນສໍາລັບຜູ້ດູແລ

ສູນຄວາມຄຸມ ແລະ ປ້ອງກັນພະຍາດ (CDC) ແນະນຳໃຫ້ທຸກຄົນທີ່ມີອາຍຸ 12 ປີ ຂຶ້ນໄປ ເຂົ້າຮັບການສັກຢາວັກຊີນໂຄວິດ-19. ເນື່ອງຈາກວ່າເດັກນ້ອຍ ແລະ ໄວໜຸ່ມທີ່ມີຄວາມຕ້ອງການພິເສດດ້ານສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມພິການອາດຈະມີຄວາມສ່ຽງສູງທີ່ຈະເຈັບປ່ວຍໜັກຈາກໂຄວິດ-19, ຂໍໃຫ້ຄອບຄົວ ແລະ ຜູ້ໃຫ້ການດູແລພິຈາລະນາໃຫ້ເດັກນ້ອຍ ຜູ້ທີ່ມີບັນຫາດ້ານສຸຂະພາບ ຫຼື ພິການ ໃຫ້ໄດ້ຮັບການສັກຢາວັກຊີນ.

- ວັກຊີນໂຄວິດ-19 ໄຟເຊີ້ (Pfizer) ເປັນວັກຊີນສໍາລັບຄົນທີ່ມີອາຍຸ 12 ປີຂຶ້ນໄປ. ມັນໄດ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າ ມີຄວາມປອດໄພ ແລະ ປ້ອງກັນໂຄວິດ-19 ໃຫ້ກັບຊາວໜຸ່ມໃນຊ່ວງອາຍຸນີ້ໄດ້. ຜະລິດຕະພັນວັກຊີນອື່ນໆອາດຈະໄດ້ຮັບອະນຸຍາດນຳໃຊ້ໃນໄວໜຸ່ມ ຊຶ່ງກຳລັງຖືກສຶກສາໃນກຸ່ມອາຍຸໄວໜຸ່ມ.
- ຊາວໜຸ່ມທີ່ມີພະຍາດປະຈຳຕົວສາມາດຮັບວັກຊີນໂຄວິດ-19 ໄດ້. ເຫດຜົນດຽວເທົ່ານັ້ນສໍາລັບຜູ້ທີ່ບໍ່ຄວນຮັບວັກຊີນແມ່ນຖ້າພວກເຂົາມີອາການຢ່າງໜັກແລະມີຜົນຕໍ່ຊີວິດ (ການແພ້ທີ່ຕ້ອງການ epi pen) ໃນສ່ວນປະສົມໃດໜຶ່ງຂອງຢາວັກຊີນໂຄວິດ-19.

ແມ່ນຫຍັງຢູ່ໃນວັກຊີນ?

- mRNA
- ໄຂມັນ: ((4-ໄຮໂດຣຊີບູຕິລ)ອາຊາມິດິລ) ບິສ ((ເຮັກຊານ-6,1-ດີລ)ບິສ(2-ເຮັກຊິນດີຄາໂນເອດ), 2[(ໂພລີອີທິລິນ ກລີໂຄລ)-2000]-N, ໄດເຕຕຣາຕີໂຊເລເຊຕາໄມ, 1,2-ດີສເທຍຣອຍ-ກລີເຊໂຣ-3-ຟອສໂຟຄລໍໄລ, ແລະ ຄໍເລສເຕີຣອລ)
- ເກືອ: ໂປຕັດຊຽມຄລໍໄລ, ໂມໂນເບສິກ ໂປຕາສຊຽມຟອສເຟສ, ໂຊດຽມ ຄລໍໄລ, ໄດເບສິກ ໂຊດຽມຟອສເຟສ ດີໂຮເດຣຕ໌
- ນໍ້າຕານ

ຢາວັກຊີນບໍ່ມີ



- ສານກັນບູດ
- ຜະລິດຕະພັນຈາກໝູ ຫຼື ເຈລາຕິນ
- ໄຂ່
- ໄວຣັສໂຄວິດ-19 ທີ່ມີຊີວິດ

ຜົນຂ້າງຄຽງ

ທ່ານ ອາດຈະມີອາການ:

-  ເຈັບແຂນ
-  ເຈັບກ້າມຂຶ້ນ
-  ເມື່ອຍ
-  ເຈັບຫົວ
-  ໄຂ້/ໜາວສັ່ນ



ຄົນໄວໜຸ່ມອາດຈະມີຜົນຂ້າງຄຽງນີ້ຫຼັງຈາກທີ່ໄດ້ຮັບວັກຊີນທີ່ເຮັດໃຫ້ພວກເຂົາບໍ່ສະບາຍຕົວ, ແຕ່ວ່າມີຂັ້ນຕອນທີ່ທ່ານສາມາດຊ່ວຍໃຫ້ພວກເຂົາຮູ້ສຶກດີຂຶ້ນ, ເຊັ່ນ ໃຫ້ຢາແກ້ປວດທີ່ບໍ່ແມ່ນແອສໄພລິນ (aspirin) (ໄທເລນອຍ ຫຼື ໄອບູໂປຣເຟັນ) ຫຼື ຫາກິດຈະກຳທີ່ສະຫງົບໃຫ້ພວກເຂົາເຮັດເພື່ອໃຫ້ຮູ້ສຶກຜ່ອນຄາຍ.

ຖ້າທ່ານມີຜົນຂ້າງຄຽງທີ່ຮຸນແຮງ, ໃຫ້ໄປໂຮງໝໍ ຫຼື ໂທຫາ 911.



ຄວາມກັງວົນທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນ

- ປະຫວັດຂອງການແພ້: ເດັກນ້ອຍທີ່ມີອາການແພ້ກັບສິ່ງທີ່ບໍ່ມີຢູ່ໃນລາຍການຂ້າງເທິງນັ້ນ ໂດຍທົ່ວໄປແລ້ວຈະບໍ່ມີບັນຫາຫຍັງກັບຢາວັກຊີນໂຄວິດ-19. ພວກເຂົາຈະບອກໃຫ້ຖ້າປະມານ 30 ນາທີ ຫຼັງຈາກທີ່ໄດ້ຮັບການສັກຢາເພື່ອຕິດຕາມອາການ.
- ກ້າມຊີ້ນຫົວໃຈ ແລະ ເຫຍື້ອຫຸ້ມຫົວໃຈອັກເສບ (ການອັກເສບຫົວໃຈ): CDC ໄດ້ຮັບການລາຍງານການອັກເສບກ້າມຊີ້ນຫົວໃຈ ແລະ ເຫຍື້ອຫຸ້ມຫົວໃຈອັກເສບທີ່ເກີດກັບໄວລຸ້ນ ແລະ ຊາວໜຸ່ມ ຫຼັງຈາກທີ່ໄດ້ຮັບວັກຊີນໄຟເຊີ້ ແລະ ໂມເດີນນ້ຳ. ມັນຈະພົບເຫັນໄດ້ຫຼາຍກັບເພດຊາຍ. ເງື່ອນໄຂທີ່ເກີດຂຶ້ນໄດ້ຍາກນີ້ຈະບໍ່ເຊື່ອມໂຍງກັບເງື່ອນໄຂດ້ານສຸຂະພາບໃດໆ. ກໍລະນີທີ່ເກີດຂຶ້ນສ່ວນໃຫຍ່ນີ້ແມ່ນບໍ່ຮຸນແຮງ ແລະ ບິນບົວໄດ້. ປະໂຫຍດທີ່ຮູ້ກັນດີຂອງການສັກຢາວັກຊີນໂຄວິດ-19 ມີຫຼາຍກວ່າຄວາມສ່ຽງຂອງມັນ. ຮຽນຮູ້ເພີ່ມເຕີມ [CDC: ກ້າມຊີ້ນຫົວໃຈອັກເສບ ແລະ ເຫຍື້ອຫຸ້ມຫົວໃຈອັກເສບ ຈາກການຮັບວັກຊີນໂຄວິດ-19 mRNA.](#)

ການຂໍການອໍານວຍຄວາມສະດວກ

ເມື່ອທ່ານໄດ້ນັດໝາຍ ຫຼື ໄປຮອດສະຖານທີ່ສັກຢາວັກຊີນ, ຄວນໃຫ້ແນ່ໃຈວ່າທ່ານໄດ້ແຈ້ງໃຫ້ພະນັກງານຊາບວ່າ ເດັກທີ່ຢູ່ໃນການດູແລຂອງທ່ານອາດຈະຕ້ອງການຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອເພີ່ມເຕີມ. ຕົວຢ່າງ, ບາງທີເຂົາເຈົ້າບໍ່ສາມາດໃສ່ຜ້າອັດປາກ ຫຼື ນິ້ງ ແລະ ລໍຖ້າຫຼັງຈາກການສັກວັກຊີນ. ບາງທີແສງໄຟທີ່ສະຫວ່າງເກີນໄປ ແລະ ຫ້ອງທີ່ມີສຽງດັງ ຈະສາມາດລົບກວນເຂົາເຈົ້າໄດ້. ທ່ານ ສາມາດຂໍການອໍານວຍຄວາມສະດວກອື່ນໆ ເຊັ່ນ:

- ການຢ່າງໄປມາຫຼັງຈາກໄດ້ຮັບການສັກວັກຊີນແທນການນັ່ງພັກຜ່ອນ.
- ໃຫ້ມີຄົນໃດໜຶ່ງທີ່ຊ່ວຍສັກຢາວັກຊີນໃຫ້ແກ່ເດັກໜຸ່ມຢູ່ໃນລົດເກາງຂອງທ່ານ.
- ມີຄົນທີ່ໃກ້ຊິດຢູ່ນຳ ແລະ ຊ່ວຍພວກເຂົາໃນເວລານັດມາສັກວັກຊີນ.
- ຮັບການສັກຢາວັກຊີນຢູ່ໃນຫ້ອງທີ່ງຽບ ບໍ່ມີຄົນໜາແໜ້ນ.

ມີຄໍາຖາມບໍ?

ຜູ້ໃຫ້ບໍລິການດ້ານສຸຂະພາບ ພ້ອມຕອບຄໍາຖາມຂອງທ່ານໃນເວລາທີ່ນັດໝາຍສັກວັກຊີນກັນພະຍາດໂຄວິດ-19. ຢ່າງໃດກໍຕາມ, ຖ້າທ່ານມີຄໍາຖາມອັນໃດກ່ອນໜ້ານັ້ນ, ທ່ານສາມາດ ຖາມຜູ້ໃຫ້ບໍລິການດູແລສຸຂະພາບທີ່ເຊື່ອຖືໄດ້.

mn MINNESOTA

mn.gov/vaccine